

NOKIA

Nokia C300

Buku Petunjuk

Daftar Isi

1	Tentang buku petunjuk ini	5
2	Persiapan	6
	Terus memperbarui ponsel	6
	Keys and parts	6
	Insert the SIM and memory cards	7
	Mengisi daya telepon	8
	Mengaktifkan dan mengonfigurasi ponsel	8
	Menggunakan layar sentuh	9
3	Melindungi ponsel	13
	Mengunci atau membuka kunci ponsel	13
	Melindungi ponsel dengan kunci layar	13
	Melindungi ponsel dengan sidik jari	13
	Melindungi ponsel dengan wajah	14
	Mencari ponsel yang hilang	15
4	Dasar-dasar	16
	Personalize your phone	16
	Notifikasi	16
	Mengontrol volume suara	17
	Koreksi teks otomatis	18
	Battery life	18
	Aksesibilitas	19
5	Terhubung dengan teman dan keluarga	20
	Panggilan	20
	Kontak	20
	Mengirim pesan	20
	Email	21

6 Kamera	22
Dasar-dasar kamera	22
Foto dan video	22
7 Internet dan sambungan	24
Activate Wi-Fi	24
Browse the web	24
Bluetooth®	24
VPN	26
8 Mengatur aktivitas hari ini	27
Tanggal dan waktu	27
Jam alarm	27
Calendar	28
9 Peta	29
Menemukan tempat dan mendapatkan petunjuk arah	29
10 Aplikasi, pembaruan, dan cadangan	30
Dapatkan aplikasi dari Google Play	30
Memperbarui perangkat lunak ponsel	30
Mencadangkan data	30
Memulihkan pengaturan awal dan menghapus konten pribadi dari ponsel	31
11 Informasi produk dan keselamatan	32
Untuk keselamatan Anda	32
Layanan dan biaya jaringan	34
Panggilan darurat	35
Pemeliharaan perangkat	35
Mendaur ulang	36
Simbol tempat sampah bertanda silang	37
Informasi tentang baterai dan pengisi daya	37

Anak-anak	38
Perangkat medis	39
Perangkat medis implan	39
Pendengaran	39
Melindungi perangkat dari konten berbahaya	39
Kendaraan	40
Kawasan berpotensi ledakan	40
Certification information	40
Tentang Manajemen Hak Digital	43
Feature-specific information	43
Copyrights and other notices	44

1 Tentang buku petunjuk ini



Penting: Untuk informasi penting tentang penggunaan aman perangkat dan baterai Anda, baca "Informasi produk dan keselamatan" sebelum Anda menggunakan perangkat. Untuk mengetahui cara menyiapkan perangkat baru Anda, baca buku petunjuk.

2 Persiapan

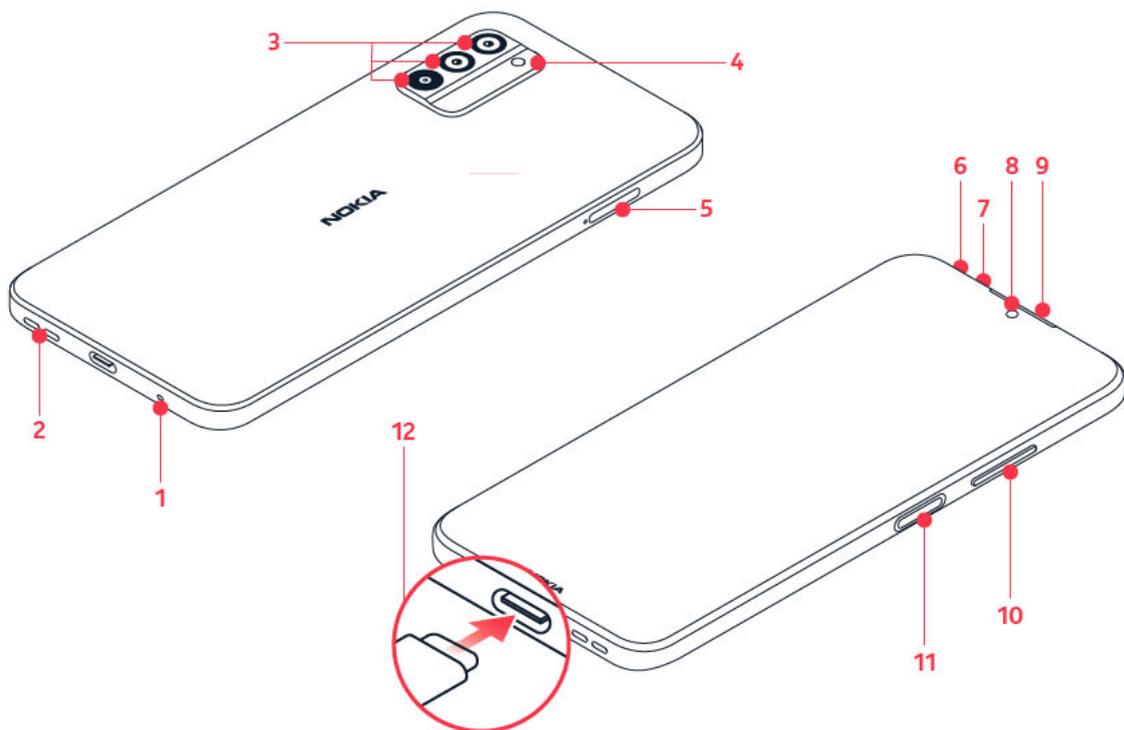
TERUS MEMPERBARUI PONSEL

Perangkat lunak ponsel

Terus perbarui ponsel Anda dan terima pembaruan perangkat lunak yang tersedia untuk mendapatkan fitur yang disempurnakan untuk ponsel Anda. Memperbarui perangkat lunak juga dapat meningkatkan performa ponsel.

KEYS AND PARTS

Your phone



This user guide applies to the following models: TA-1515, N155DL.

- | | |
|-----------------------------|---------------------------------------|
| 1. Microphone | 7. Headset connector |
| 2. Loudspeaker | 8. Front camera |
| 3. Camera | 9. Earpiece |
| 4. Flash | 10. Volume keys |
| 5. SIM and memory card slot | 11. Power/Lock key/Fingerprint sensor |
| 6. Microphone | 12. USB connector |

Some of the accessories mentioned in this user guide, such as charger, headset, or data cable, may be sold separately.

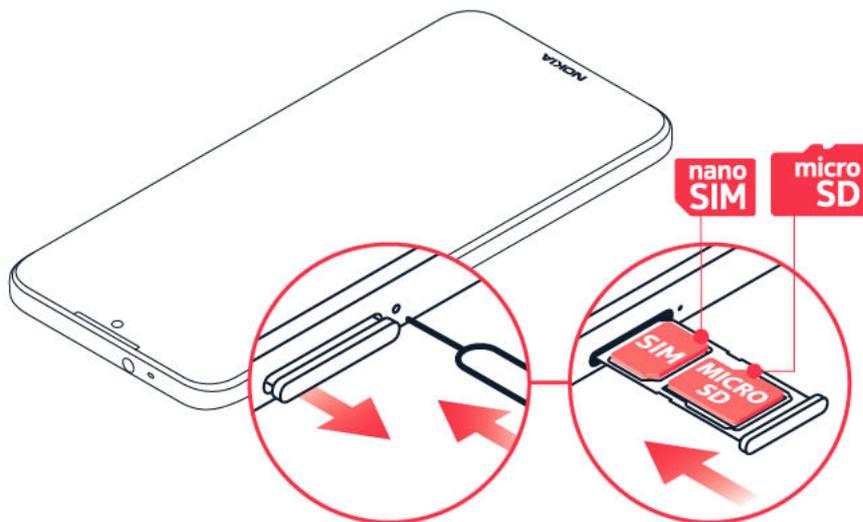
Komponen dan konektor, magnet

Jangan sambungkan ke produk yang menghasilkan sinyal output karena dapat merusak perangkat. Jangan sambungkan sumber tegangan ke soket audio. Jika Anda menyambungkan perangkat eksternal atau headset selain yang disetujui untuk digunakan dengan perangkat ini ke soket audio, perhatikan tingkat volume suara secara khusus.

Beberapa komponen perangkat bersifat magnetis. Benda logam mungkin tertarik ke perangkat. Jangan letakkan kartu kredit atau kartu bermagnet di dekat perangkat untuk jangka waktu lama karena dapat merusak kartu.

INSERT THE SIM AND MEMORY CARDS

Insert the cards



1. Open the SIM card tray: push the tray opener pin in the tray hole and slide the tray out.
2. Put a nano-SIM card in the SIM card slot and a memory card in the memory card slot on the tray with the contact areas face down.
3. Slide the tray back in.

Use only original nano-SIM cards. Use of incompatible SIM cards may damage the card or the device, and may corrupt data stored on the card.

Use only compatible memory cards approved for use with this device. Incompatible cards may damage the card and the device and corrupt data stored on the card.



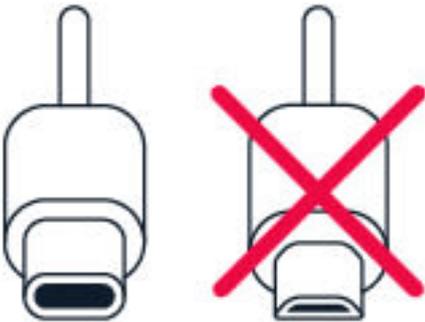
Penting: Jangan keluarkan kartu memori saat aplikasi sedang menggunakannya. Melakukannya dapat merusak kartu memori dan perangkat serta merusak data yang tersimpan di kartu.



Tips: Gunakan kartu memori microSD cepat hingga 512 GB dari produsen terkemuka.

MENGENAL DAYA TELEPON

Mengisi daya baterai



1. Sambungkan pengisi daya yang kompatibel ke stopkontak.
2. Sambungkan kabel ke telepon.

Telepon Anda mendukung kabel USB-C. Anda juga dapat mengisi daya telepon dari komputer menggunakan kabel USB, namun mungkin memerlukan waktu sedikit lebih lama.

Jika daya baterai benar-benar habis, diperlukan waktu beberapa menit sebelum indikator pengisian daya ditampilkan.

MENGAKTIFKAN DAN MENGONFIGURASI PONSEL

Mengaktifkan ponsel

Saat mengaktifkan ponsel untuk pertama kalinya, ponsel akan memandu Anda mengonfigurasi sambungan jaringan, dan pengaturan ponsel.

1. Tekan terus tombol daya.
2. Pilih bahasa dan wilayah Anda.
3. Ikuti petunjuk yang ditampilkan di ponsel.

Mentransfer data dari ponsel lama

Anda dapat mentransfer data dari ponsel lama ke ponsel baru menggunakan akun Google.

Untuk mencadangkan data di ponsel lama ke akun Google, lihat panduan pengguna ponsel.

Mengembalikan pengaturan aplikasi dari ponsel Android™ lama

Jika ponsel sebelumnya Android, dan pencadangan data ke akun Google diatur di ponsel, Anda dapat mengembalikan pengaturan aplikasi dan sandi.

1. Ketuk **Pengaturan** > **Sandi & akun** > **Tambah akun** > **Google** .
2. Pilih data yang akan dikembalikan ke ponsel baru. Sinkronisasi dimulai secara otomatis setelah ponsel tersambung ke Internet.

Mematikan telepon

Untuk mematikan telepon, tekan tombol daya dan tombol perbesar volume secara bersamaan, dan pilih **Matikan daya** .

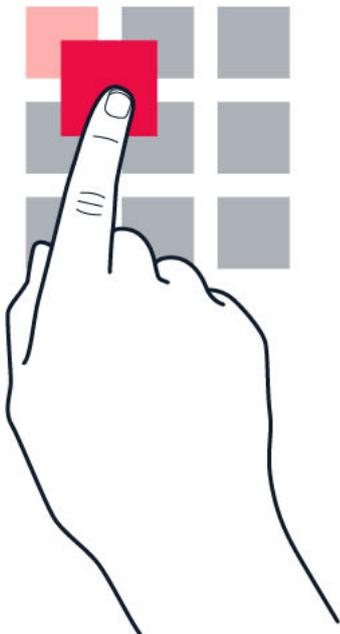


Tip: Jika Anda ingin mematikan telepon dengan menekan dan menahan tombol daya, ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Gerakan** > **Tekan dan tahan tombol daya** dan nonaktifkan **Tahan untuk Assistant** .

MENGGUNAKAN LAYAR SENTUH

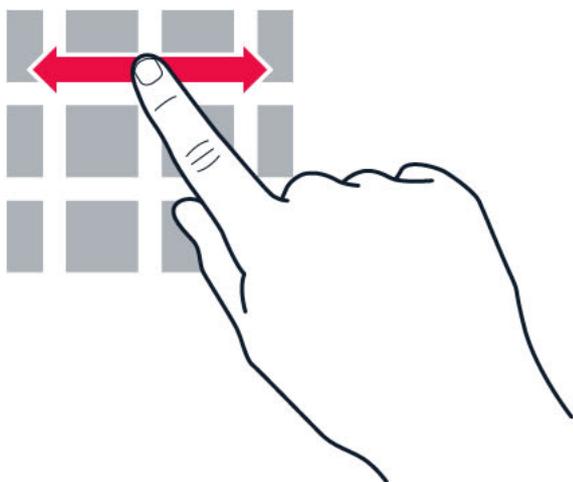
Penting: Hindari menggores layar sentuh. Jangan gunakan pena, pensil, atau benda tajam lainnya pada layar sentuh.

Mengetuk dan menahan untuk menarik item



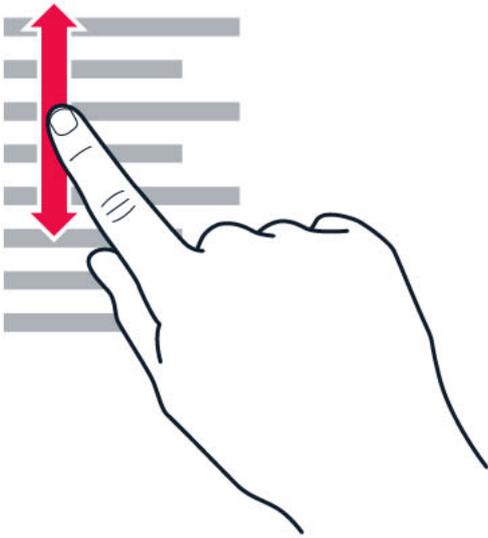
Letakkan jari Anda pada item selama beberapa detik, lalu geser jari di sekitar layar.

Menggeser



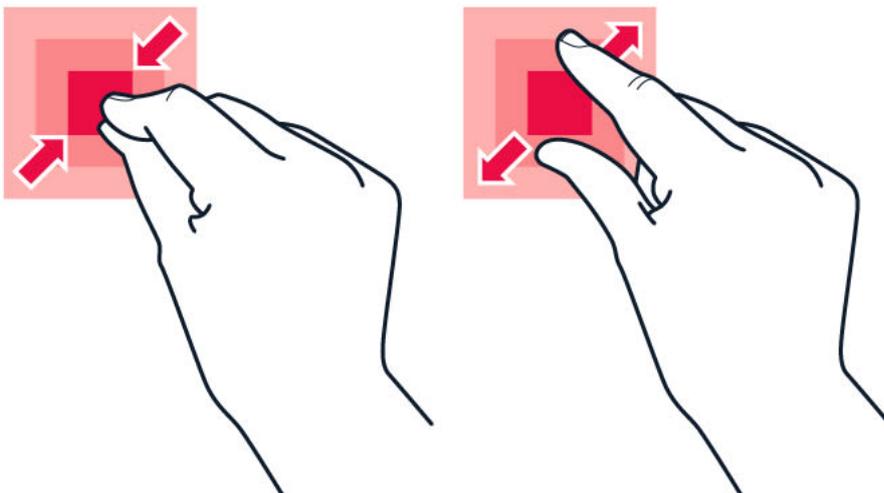
Letakkan jari di layar, lalu geser jari ke arah yang diinginkan.

Menggulir daftar atau menu panjang



Geser jari dengan cepat ke atas atau bawah layar, lalu angkat jari. Untuk berhenti menggulir, ketuk layar.

Memperbesar atau memperkecil tampilan



Letakkan 2 jari pada item, misalnya peta, foto, atau halaman Web, lalu geser jari berjauhan atau dengan gerakan menjepit.

Mengunci orientasi layar

Layar akan memutar posisi secara otomatis bila Anda memutar posisi ponsel 90 derajat.

Untuk mengunci layar dalam mode potret, geser ke bawah dari bagian atas layar, lalu ketuk **Putar otomatis** > **Off**.

Menavigasi dengan gerakan

Untuk mengaktifkan penggunaan navigasi gerakan, ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Gerakan** > **Navigasi sistem** > **Navigasi gerakan**.

- Untuk melihat semua aplikasi, di layar awal, geser ke atas pada layar.
- Untuk membuka layar awal, geser ke atas dari bagian bawah layar. Aplikasi yang digunakan sebelumnya akan tetap terbuka di latar belakang.
- Untuk melihat aplikasi yang telah dibuka, geser ke atas dari bagian bawah layar tanpa melepaskan jari Anda hingga aplikasi terlihat, lalu lepaskan jari Anda. Untuk beralih ke aplikasi lain yang terbuka, ketuk aplikasi tersebut. Untuk menutup semua aplikasi yang terbuka, geser ke kanan melalui semua aplikasi, lalu ketuk **HAPUS SEMUA**.
- Untuk kembali ke layar yang dibuka sebelumnya, geser dari tepi kanan atau kiri layar. Ponsel akan mengingat semua aplikasi dan situs web yang Anda buka sejak terakhir kali layar dikunci.

Menavigasi dengan tombol

Untuk mengaktifkan tombol navigasi, ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Gerakan** > **Navigasi sistem** > **Navigasi 3 tombol**.

- Untuk melihat semua aplikasi, di layar awal, geser ke atas dari bagian bawah layar.
- Untuk kembali ke layar awal, ketuk **●**. Aplikasi yang digunakan sebelumnya akan tetap terbuka di latar belakang.
- Untuk melihat aplikasi yang telah dibuka, ketuk **■**. Untuk beralih ke aplikasi lain yang terbuka, geser ke kanan, lalu ketuk aplikasi. Untuk menutup semua aplikasi yang terbuka, geser ke kanan melalui semua aplikasi, lalu ketuk **HAPUS SEMUA**.
- Untuk kembali ke layar yang dibuka sebelumnya, ketuk **◀**. Ponsel akan mengingat semua aplikasi dan situs web yang Anda buka sejak terakhir kali layar dikunci.

3 Melindungi ponsel

MENGUNCI ATAU MEMBUKA KUNCI PONSEL

Mengunci ponsel

Jika Anda ingin agar panggilan tidak dibuat tanpa disengaja saat ponsel disimpan di dalam saku atau tas, Anda dapat mengunci tombol dan layar.

Untuk mengunci tombol dan layar, tekan tombol daya.

Membuka kunci tombol dan layar

Tekan tombol daya, lalu geser ke atas di sepanjang layar. Jika diminta, berikan kredensial tambahan.

MELINDUNGI PONSEL DENGAN KUNCI LAYAR

Anda dapat mengatur ponsel agar meminta autentikasi saat membuka kunci layar.

Mengatur kunci layar

1. Ketuk **Pengaturan** > **Keamanan** > **Kunci layar**.
2. Pilih jenis kunci, lalu ikuti petunjuk di ponsel.

MELINDUNGI PONSEL DENGAN SIDIK JARI

Menambahkan sidik jari

1. Ketuk **Pengaturan** > **Keamanan** > **Sidik jari**.
2. Pilih metode buka kunci cadangan yang akan digunakan untuk kunci layar, lalu ikuti petunjuk yang ditampilkan di ponsel.

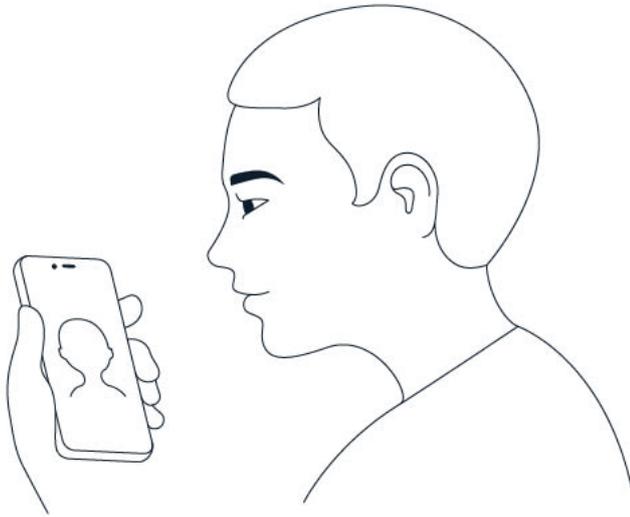
Membuka kunci telepon dengan jari

Letakkan jari yang terdaftar pada tombol daya.

Jika terjadi kesalahan pada sensor sidik jari, dan Anda tidak dapat menggunakan metode masuk alternatif untuk mengembalikan atau mengatur ulang telepon dengan cara apa pun, maka telepon perlu diperbaiki oleh teknisi resmi. Anda mungkin akan dikenakan biaya tambahan dan semua data pribadi di ponsel akan terhapus. Untuk info lebih lanjut, hubungi pusat layanan ponsel terdekat atau dealer ponsel.

MELINDUNGI PONSEL DENGAN WAJAH

Mengonfigurasi autentikasi wajah



1. Ketuk **Pengaturan** > **Keamanan** > **Buka kunci dengan wajah**.
2. Pilih metode buka kunci cadangan yang akan digunakan untuk kunci layar, lalu ikuti petunjuk yang ditampilkan di ponsel.

Tetap buka mata dan pastikan wajah Anda terlihat sepenuhnya dan tidak terhalang benda apa pun, misalnya topi atau kacamata hitam.



Catatan: Menggunakan wajah untuk membuka kunci ponsel kurang aman daripada menggunakan sidik jari, pola, atau sandi. Ponsel Anda dapat dikunci oleh seseorang atau sesuatu dengan tampilan serupa. Buka kunci dengan wajah mungkin tidak berfungsi dengan baik di lingkungan bercahaya latar atau terlalu gelap atau terang.

Membuka kunci ponsel dengan wajah

Untuk membuka kunci ponsel, cukup aktifkan layar dan lihat ke kamera depan.

Jika terjadi kesalahan pengenalan wajah, dan Anda tidak dapat menggunakan metode masuk alternatif untuk mengembalikan atau mengatur ulang ponsel dengan cara apa pun, ponsel perlu diperbaiki. Anda mungkin akan dikenakan biaya tambahan dan semua data pribadi di ponsel akan terhapus. Untuk info lebih lanjut, hubungi pusat layanan resmi ponsel terdekat atau dealer ponsel.

MENCARI PONSEL YANG HILANG

Mencari atau mengunci ponsel

Jika Anda kehilangan ponsel, Anda dapat menemukan, mengunci, atau menghapusnya dari jauh jika Anda telah masuk ke Akun Google. Cari Perangkat Saya aktif secara default untuk ponsel yang dikaitkan dengan Akun Google.

Untuk menggunakan Cari Perangkat Saya, ponsel yang hilang harus:

- Diaktifkan
- Dapat dilihat di Google Play
- Masuk ke Akun Google
- Lokasi diaktifkan
- Tersambung ke data seluler atau Wi-Fi
- Cari Perangkat Saya diaktifkan

Saat Cari Perangkat Saya terhubung dengan ponsel, Anda akan melihat lokasi ponsel, dan ponsel menerima notifikasi.

1. Buka android.com/find di komputer, tablet, atau ponsel yang terhubung ke internet dan masuk ke Akun Google Anda.
2. Jika Anda memiliki lebih dari satu ponsel, klik ponsel yang hilang di bagian atas layar.
3. Di peta, lihat lokasi ponsel berada. Lokasi merupakan perkiraan dan mungkin tidak akurat.

Jika perangkat tidak dapat ditemukan, Cari Perangkat Saya akan menampilkan lokasi yang terakhir diketahui, jika tersedia. Untuk mengunci atau menghapus ponsel, ikuti petunjuk di situs web.

4 Dasar-dasar

PERSONALIZE YOUR PHONE

Change your wallpaper

Tap **Settings** > **Wallpaper**.

Change your phone ringtone

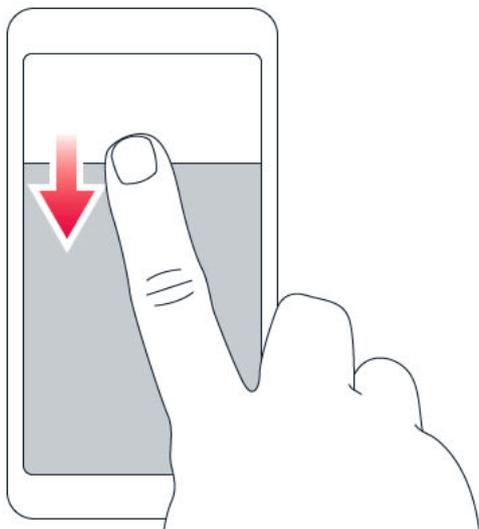
Tap **Settings** > **Sound** > **Phone ringtone**, and select the tone.

Mengubah suara notifikasi pesan

Ketuk **Pengaturan** > **Suara** > **Suara notifikasi default**.

NOTIFIKASI

Menggunakan panel notifikasi

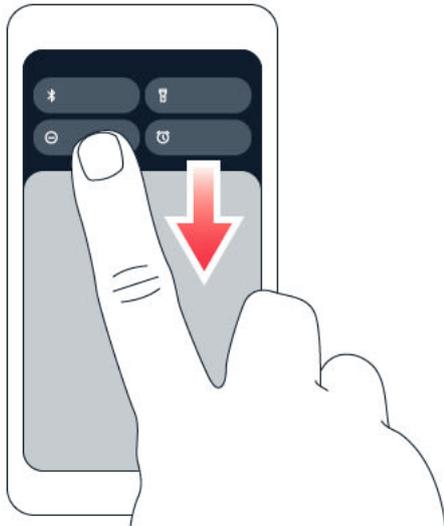


Bila Anda menerima notifikasi baru, misalnya pesan atau panggilan tidak terjawab, ikon akan ditampilkan di bagian atas layar.

Untuk melihat informasi lebih lanjut tentang notifikasi, geser ke bawah dari bagian atas layar. Untuk menutup tampilan, geser ke atas pada layar.

Untuk mengubah pengaturan notifikasi aplikasi, ketuk **Pengaturan** > **Notifikasi** > **Pengaturan aplikasi** > **Terbaru** > **Semua aplikasi**, lalu aktifkan atau nonaktifkan notifikasi aplikasi.

Menggunakan akses item cepat



Untuk mengaktifkan fitur, ketuk akses item cepat yang sesuai pada panel notifikasi. Untuk melihat item lainnya, tarik menu ke bawah. Untuk menyusun ulang atau menambah item baru, ketuk ✎, ketuk dan tahan item, lalu tarik item ke lokasi lain.

MENGONTROL VOLUME SUARA

Mengubah volume suara

Jika dering ponsel terlalu pelan di lingkungan yang ramai atau panggilan terlalu keras, Anda dapat mengatur volume suara sesuai keinginan menggunakan tombol volume di bagian samping ponsel.

Jangan sambungkan ke produk yang menghasilkan sinyal output karena dapat merusak perangkat. Jangan sambungkan sumber tegangan ke soket audio. Jika Anda menyambungkan perangkat eksternal atau headset selain yang disetujui untuk digunakan dengan perangkat ini ke soket audio, perhatikan tingkat volume suara secara khusus.

Mengubah volume suara untuk media dan aplikasi

1. Tekan tombol volume untuk melihat bar tingkat volume.
2. Ketuk ☰.
3. Seret penggeser pada bar tingkat volume ke kiri atau kanan.
4. Ketuk **SELESAI**.

Mengatur ponsel ke hening

1. Tekan tombol volume.
2. Ketuk .
3. Ketuk  untuk mengatur agar ponsel hanya bergetar, atau ketuk  untuk mengaturnya ke hening.

KOREKSI TEKS OTOMATIS

Menggunakan saran kata keyboard

Ponsel akan menyarankan kata saat Anda menulis untuk membantu menulis dengan cepat dan lebih akurat. Saran kata mungkin tidak tersedia dalam semua bahasa.

Ponsel akan menyarankan kemungkinan kata saat Anda mulai menulis. Bila kata yang diinginkan ditampilkan pada panel saran, pilih kata tersebut. Untuk melihat saran lainnya, ketuk dan tahan saran.

Tips: Jika saran kata ditandai dengan huruf tebal, ponsel akan menggunakannya secara otomatis untuk menggantikan kata yang ditulis. Jika kata tersebut salah, ketuk dan tahan kata beberapa saran lainnya.



Jika Anda tidak ingin keyboard memberikan usulan kata selagi Anda mengetik, nonaktifkan koreksi teks. Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Bahasa & input** > **Keyboard layar**. Pilih keyboard yang biasa Anda gunakan. Ketuk **Koreksi teks** dan nonaktifkan metode koreksi teks yang tidak ingin Anda gunakan.

Memperbaiki kata

Jika Anda merasa salah mengeja kata, ketuk kata, lalu saran untuk memperbaiki kata akan ditampilkan.

Menonaktifkan pemeriksa ejaan

Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Bahasa & input** > **Pemeriksa ejaan**, lalu nonaktifkan **Gunakan pemeriksa ejaan**.

BATTERY LIFE

Extend battery life

To save power:

1. Always charge the battery fully.
2. Mute unnecessary sounds, such as touch sounds. Tap **Settings** > **Sound**, and select which sounds to keep.
3. Use wired headphones, rather than the loudspeaker.
4. Set the phone screen to switch off after a short time. Tap **Settings** > **Display** > **Screen timeout** and select the time.
5. Tap **Settings** > **Display** > **Brightness level**. To adjust the brightness, drag the brightness level slider. Make sure that **Adaptive brightness** is switched off.
6. Stop apps from running in the background.
7. Use location services selectively: switch location services off when you don't need them. Tap **Settings** > **Location**, and switch off **Use location**.
8. Use network connections selectively: Switch Bluetooth on only when needed. Use a Wi-Fi connection to connect to the internet, rather than a mobile data connection. Stop your phone scanning for available wireless networks. Tap **Settings** > **Network & internet**, and switch off **Wi-Fi**. If you're listening to music or otherwise using your phone, but don't want to make or receive calls, switch the airplane mode on. Tap **Settings** > **Network & internet**, and switch on **Airplane mode**. Airplane mode closes connections to the mobile network and switches your device's wireless features off.

AKSESIBILITAS

Memperbesar teks di layar

1. Ketuk **Pengaturan** > **Aksesibilitas** > **Teks dan tampilan**.
2. Ketuk **Ukuran font**, dan ketuk penggeser ukuran font hingga ukuran teks sesuai dengan keinginan Anda.

Memperbesar item di layar

1. Ketuk **Pengaturan** > **Aksesibilitas** > **Teks dan tampilan**.
2. Ketuk **Ukuran tampilan**, dan ketuk penggeser ukuran tampilan hingga ukurannya sesuai dengan keinginan Anda.

5 Terhubung dengan teman dan keluarga

PANGGILAN

Membuat panggilan

1. Ketuk .
2. Ketuk , lalu masukkan nomor, atau ketuk , lalu pilih kontak yang akan dihubungi.
3. Ketuk .

Menjawab panggilan

Jika ponsel berdering saat layar tidak terkunci, ketuk **JAWAB**. Jika ponsel berdering saat layar terkunci, geser ke atas untuk menjawab.

Menolak panggilan

Jika ponsel berdering saat layar tidak terkunci, ketuk **TOLAK**. Jika ponsel berdering saat layar terkunci, geser ke bawah untuk menolak panggilan.

KONTAK

Menambah kontak

1. Ketuk **Kontak** > **+**.
2. Lengkapi informasi.
3. Ketuk **Simpan**.

Menyimpan kontak dari riwayat panggilan

1. Ketuk  >  untuk melihat riwayat panggilan.
2. Ketuk nomor yang akan disimpan.
3. Ketuk **Tambah kontak**. Jika ini kontak baru, masukkan informasi kontak, lalu ketuk **Simpan**. Jika kontak ini sudah ada dalam daftar kontak Anda, ketuk **Tambahkan ke yang ada**, pilih kontak, lalu ketuk **Simpan**.

MENGIRIM PESAN

Mengirim pesan

1. Ketuk **Olahpesan**.
2. Ketuk **Mulai obrolan**.
3. Untuk menambahkan penerima, ketuk , masukkan nomornya, lalu ketuk . Untuk menambahkan penerima dari daftar kontak, masukkan namanya, lalu ketuk kontak.
4. Untuk menambahkan penerima lainnya, ketuk . Setelah memilih semua penerima, ketuk **Berikutnya**.
5. Tulis pesan di kotak teks.
6. Ketuk .

EMAIL

Anda dapat mengirim email menggunakan ponsel di mana pun Anda berada.

Menambahkan akun email

Bila menggunakan aplikasi Gmail untuk pertama kali, Anda akan diminta untuk mengonfigurasi akun email.

1. Ketuk **Gmail**.
2. Anda dapat memilih alamat yang terhubung dengan akun Google atau ketuk **Tambah alamat email**.
3. Setelah menambahkan semua akun, ketuk **BUKA GMAIL**.

Mengirim email

1. Ketuk **Gmail**.
2. Ketuk .
3. Di kotak **Ke**, masukkan alamat, atau ketuk  > **Tambah dari Kontak**.
4. Masukkan subjek pesan dan email.
5. Ketuk .

6 Kamera

DASAR-DASAR KAMERA

Mengambil foto

Ambil foto yang tajam dan jernih – abadikan saat istimewa Anda dalam album foto.

1. Ketuk **Kamera**.
2. Bidik dan fokus.
3. Ketuk .

 Jaga jarak yang aman saat menggunakan lampu kilat. Jangan gunakan lampu kilat pada orang atau hewan dalam jarak dekat. Jangan halangi lampu kilat saat mengambil foto.

Mengambil foto selfie

1. Ketuk **Kamera** >  untuk beralih ke kamera depan.
2. Ketuk .

Merekam video

1. Ketuk **Kamera**.
2. Untuk beralih ke mode perekaman video, ketuk **Video**.
3. Ketuk  untuk memulai perekaman.
4. Untuk menghentikan perekaman, ketuk .
5. Untuk kembali ke mode kamera, ketuk **Foto**.

FOTO DAN VIDEO

Melihat foto dan video di ponsel

Ketuk **Foto**.

Berbagi foto dan video

1. Ketuk **Foto**, ketuk foto yang akan dibagikan, lalu ketuk .
2. Pilih cara berbagi foto dan video.

Menyalin foto dan video ke komputer

Sambungkan ponsel ke komputer dengan kabel USB yang kompatibel. Gunakan manajer file komputer untuk menyalin atau memindahkan foto dan video ke komputer.

7 Internet dan sambungan

ACTIVATE WI-FI

Switch on Wi-Fi

1. Tap **Settings** > **Network & internet**.
2. Switch **Wi-Fi** on.
3. Select the network you want to use.

Your Wi-Fi connection is active when  is shown at the top of the screen. If both Wi-Fi and mobile data connections are available, your phone uses the Wi-Fi connection.

Important: Use encryption to increase the security of your Wi-Fi connection. Using encryption reduces the risk of others accessing your data.

BROWSE THE WEB

Melakukan pencarian di web

1. Ketuk **Chrome**.
2. Tulis kata pencarian atau alamat web di bidang pencarian.
3. Ketuk , atau pilih kata dari kecocokan yang diusulkan.



Tips: Jika penyedia layanan jaringan tidak memiliki program data tarif tetap untuk transfer data, Anda dapat menggunakan jaringan Wi-Fi untuk menyambung ke Internet agar dapat menghemat biaya data.

Use your phone to connect your computer to the web

Use your mobile data connection to access the internet with your laptop or other device.

1. Tap **Settings** > **Network & internet** > **Hotspot & tethering**.
2. Switch on **Wi-Fi hotspot** to share your mobile data connection over Wi-Fi, **USB tethering** to use a USB connection, or **Bluetooth tethering** to use Bluetooth.

The other device uses data from your data plan, which may result in data traffic costs. For info on availability and costs, contact your network service provider.

BLUETOOTH®

Menyambungkan ke perangkat Bluetooth

1. Ketuk **Pengaturan** > **Perangkat yang tersambung** > **Preferensi sambungan** > **Bluetooth**.
2. Aktifkan **Gunakan Bluetooth**.
3. Pastikan perangkat lainnya telah diaktifkan. Anda mungkin harus memulai proses pemasangan dari perangkat lainnya. Untuk informasi rinci, lihat panduan pengguna untuk perangkat lainnya.
4. Ketuk **Pasangkan perangkat baru**, lalu ketuk perangkat yang akan dipasangkan dari daftar perangkat Bluetooth yang ditemukan.
5. Anda mungkin harus memasukkan kode akses. Untuk informasi rinci, lihat panduan pengguna untuk perangkat lainnya.

Karena berkomunikasi menggunakan gelombang radio, maka perangkat berteknologi nirkabel Bluetooth tidak perlu saling berhadapan. Namun, kedua perangkat Bluetooth harus berada dalam jarak 10 meter (33 kaki), meskipun sambungan ini dapat mengalami gangguan karena hambatan seperti dinding atau perangkat elektronik lainnya.

Perangkat pasangan dapat tersambung ke ponsel bila Bluetooth diaktifkan. Perangkat lain dapat mendeteksi ponsel hanya jika tampilan pengaturan Bluetooth dibuka.

Jangan pasang atau jangan terima permintaan sambungan dari perangkat yang tidak diketahui. Hal ini akan membantu melindungi ponsel dari konten berbahaya.

Berbagi konten menggunakan Bluetooth

Jika Anda ingin berbagi foto atau konten lainnya dengan teman, kirim ke ponsel teman menggunakan Bluetooth.

Anda dapat menggunakan lebih dari satu sambungan Bluetooth secara bersamaan. Misalnya, saat menggunakan headset Bluetooth, Anda tetap dapat mengirim konten ke ponsel lain.

1. Ketuk **Pengaturan** > **Perangkat yang tersambung** > **Preferensi sambungan** > **Bluetooth**.
2. Pastikan Bluetooth telah diaktifkan di kedua ponsel dan tidak ada penghalang di antara kedua ponsel.
3. Buka konten yang akan dikirim, lalu ketuk  > **Bluetooth**.
4. Dalam daftar perangkat Bluetooth yang ditemukan, ketuk ponsel teman.
5. Jika ponsel lain memerlukan kode akses, masukkan atau terima kode akses, lalu ketuk **Pasangkan**.

Kode akses hanya digunakan saat Anda menyambungkan perangkat untuk pertama kalinya.

Menghapus pemasangan

Jika perangkat yang dipasangkan dengan ponsel tidak lagi tersedia, Anda dapat menghapus pemasangan.

1. Ketuk **Pengaturan** > **Perangkat yang tersambung** > **Perangkat sebelumnya yang tersambung**.
2. Ketuk  di samping nama perangkat.
3. Ketuk **LUPAKAN**.

VPN

Anda mungkin memerlukan sambungan VPN (virtual private network) agar dapat mengakses sumber informasi perusahaan, misalnya intranet atau email perusahaan, atau Anda mungkin menggunakan layanan VPN untuk tujuan pribadi.

Hubungi administrator TI perusahaan untuk memperoleh informasi rinci tentang konfigurasi VPN, atau kunjungi situs web layanan untuk memperoleh info tambahan.

Menggunakan sambungan VPN aman

1. Ketuk **Pengaturan** > **Jaringan & internet** > **VPN**.
2. Untuk menambahkan profil VPN, ketuk **+**.
3. Masukkan info profil sesuai petunjuk yang diberikan oleh administrator TI perusahaan atau layanan VPN.

Mengedit profil VPN

1. Ketuk  di samping nama profil.
2. Ubah info sesuai kebutuhan.

Menghapus profil VPN

1. Ketuk  di samping nama profil.
2. Ketuk **LUPAKAN**.

8 Mengatur aktivitas hari ini

TANGGAL DAN WAKTU

Mengatur tanggal dan waktu

Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Tanggal & waktu**.

Memperbarui waktu dan tanggal secara otomatis

Anda dapat mengatur ponsel agar memperbarui waktu, tanggal, dan zona waktu secara otomatis. Pembaruan otomatis merupakan layanan jaringan dan mungkin tidak tersedia tergantung pada wilayah atau penyedia layanan jaringan Anda.

1. Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Tanggal & waktu**.
2. Aktifkan **Atur waktu otomatis**.
3. Aktifkan **Atur zona waktu otomatis**.

Mengubah jam ke format 24 jam

Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Tanggal & waktu**, lalu aktifkan **Gunakan format 24 jam**.

JAM ALARM

Mengatur alarm

1. Ketuk **Jam** > **Alarm**.
2. Untuk menambahkan alarm, ketuk **+**.
3. Pilih jam dan menit, lalu ketuk **OK**.
4. Untuk mengatur agar alarm diulang pada hari tertentu, ketuk hari yang sesuai.

Menonaktifkan alarm

Saat alarm berbunyi, geser alarm ke kanan.

CALENDAR

Memilih jenis kalender

Ketuk **Kalender** > ☰, lalu pilih jenis kalender yang akan dilihat.

Jika Anda telah mengakses akun, misalnya akun Google, kalender akan ditampilkan di ponsel.

Add a calendar entry

1. Tap **Calendar** > +.
2. Select the entry type.
3. Add the needed details.
4. Tap **Save**.



Tip: To edit a calendar entry, tap the entry and ✎, and edit the details.

Menghapus janji temu

1. Ketuk acara.
2. Ketuk ⋮ > **Hapus**.

9 Peta

MENEMUKAN TEMPAT DAN MENDAPATKAN PETUNJUK ARAH

Mencari tempat

Peta Google akan membantu Anda mencari lokasi dan bisnis tertentu.

1. Ketuk **Peta**.
2. Tulis kata pencarian, seperti alamat jalan atau nama tempat, di panel pencarian.
3. Pilih item dari daftar kecocokan yang disarankan saat Anda menulis, atau ketuk  untuk melakukan pencarian.

Lokasi akan ditampilkan di peta. Jika tidak ada hasil pencarian yang ditemukan, pastikan ejaan kata pencarian sudah benar.

Melihat lokasi Anda saat ini

Ketuk **Peta** > .

Mendapatkan petunjuk arah ke suatu tempat

1. Ketuk **Peta**, lalu masukkan tempat tujuan Anda di panel pencarian.
2. Ketuk **Petunjuk arah**. Ikon yang disorot menampilkan mode transportasi, contohnya . Untuk mengubah mode, pilih mode baru di bawah panel pencarian.
3. Jika Anda tidak ingin titik awal di lokasi saat ini, ketuk **Lokasi Anda**, lalu cari titik awal baru.
4. Ketuk **Mulai** untuk memulai navigasi.

Rute akan ditampilkan di peta beserta perkiraan waktu tempuhnya. Untuk melihat petunjuk arah terperinci, ketuk **Langkah**.

10 Aplikasi, pembaruan, dan cadangan

DAPATKAN APLIKASI DARI GOOGLE PLAY

Menambahkan metode pembayaran

Untuk menggunakan layanan Google Play, Anda harus menambahkan akun Google ke ponsel. Biaya dapat berlaku untuk konten tertentu yang tersedia di Google Play. Untuk menambahkan metode pembayaran, ketuk **Play Store**, ketuk logo Google di bidang pencarian, lalu ketuk **Pembayaran & langganan**. Selalu pastikan Anda memiliki izin dari pemilik metode pembayaran saat membeli konten dari Google Play.

Mengunduh aplikasi

1. Ketuk **Play Store**.
2. Ketuk panel pencarian untuk mencari aplikasi, atau pilih aplikasi dari rekomendasi Anda.
3. Di deskripsi aplikasi, ketuk **Instal** untuk mengunduh dan menginstal aplikasi.

Untuk melihat aplikasi, buka layar awal, lalu geser ke atas dari bagian bawah layar.

MEMPERBARUI PERANGKAT LUNAK PONSEL

Menginstal pembaruan yang tersedia

Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Pembaruan sistem** > **Periksa pembaruan** untuk memeriksa apakah pembaruan tersedia.

Bila ponsel memberitahukan bahwa tersedia pembaruan, ikuti petunjuk yang ditampilkan di ponsel. Jika memori ponsel rendah, Anda mungkin perlu memindahkan foto dan item lain ke kartu memori.

Sebelum menjalankan pembaruan, sambungkan pengisi daya atau pastikan daya baterai perangkat Anda memadai, lalu sambungkan ke Wi-Fi karena paket pembaruan dapat menggunakan banyak data seluler.

MENCADANGKAN DATA

Untuk memastikan data aman, gunakan fitur pencadangan di ponsel. Data perangkat (seperti sandi Wi-Fi dan riwayat panggilan) serta data aplikasi (seperti pengaturan dan file yang disimpan aplikasi) akan dicadangkan secara jauh.

Mengaktifkan pencadangan otomatis

Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Cadangkan**, lalu aktifkan pencadangan.

MEMULIHKAN PENGATURAN AWAL DAN MENGHAPUS KONTEN PRIBADI DARI PONSEL

Mengatur ulang ponsel

1. Ketuk **Pengaturan** > **Sistem** > **Pilihan pengaturan ulang** > **Hapus semua data (pengaturan ulang pabrik)**.
2. Ikuti petunjuk yang ditampilkan di ponsel.

11 Informasi produk dan keselamatan

UNTUK KESELAMATAN ANDA

Baca pedoman ringkas berikut. Tidak mengikutinya dapat berbahaya atau melanggar undang-undang dan peraturan setempat. Untuk informasi lebih lanjut, baca panduan pengguna lengkap.

MENONAKTIFKAN DI AREA YANG DILARANG



Nonaktifkan perangkat bila penggunaan perangkat dilarang atau bila dapat mengakibatkan gangguan maupun bahaya, misalnya di pesawat terbang, rumah sakit, atau di dekat peralatan medis, bahan bakar, bahan kimia, atau area peledakan. Patuhi semua petunjuk di daerah terlarang.

UTAMAKAN KESELAMATAN DI JALAN



Patuhi semua undang-undang setempat. Pastikan tangan Anda tetap memegang kemudi saat berkendara. Utamakan keselamatan di jalan selama berkendara.

GANGGUAN



Semua perangkat nirkabel mungkin rentan terhadap gangguan yang dapat memengaruhi performa.

LAYANAN RESMI



Hanya teknisi resmi yang boleh menginstal atau memperbaiki produk ini.

BATERAI, PENGISI DAYA, DAN AKSESORI LAINNYA



Gunakan hanya baterai, pengisi daya, dan aksesoris lainnya yang disetujui oleh HMD Global Oy untuk digunakan dengan perangkat ini. Jangan sambungkan produk yang tidak kompatibel.

PASTIKAN PERANGKAT TETAP KERING



Jika perangkat Anda kedap air, lihat nilai IP di spesifikasi teknis perangkat untuk panduan yang lebih terperinci.

KOMPONEN DARI KACA



Perangkat dan/atau layarnya terbuat dari kaca. Kaca ini dapat pecah jika perangkat jatuh di permukaan keras atau mengalami benturan keras. Jika kaca pecah, jangan sentuh pecahannya atau mencoba memindahkan pecahan kaca dari perangkat tersebut. Hentikan penggunaan perangkat hingga kaca tersebut diganti oleh teknisi resmi.

LINDUNGI PENDENGARAN ANDA



Untuk mencegah kerusakan pendengaran, jangan dengarkan pada tingkat volume suara tinggi dalam waktu lama. Hati-hati saat memegang perangkat di dekat telinga bila loudspeaker sedang digunakan.

LAYANAN DAN BIAYA JARINGAN

Menggunakan fitur tertentu dan layanan, atau mengunduh konten, termasuk item gratis, memerlukan sambungan jaringan. Hal ini dapat melibatkan transfer data dalam jumlah besar yang akan menimbulkan biaya data. Anda juga mungkin harus berlangganan untuk menggunakan beberapa fitur.

! **Penting:** 4G/LTE mungkin tidak didukung oleh penyedia layanan jaringan Anda atau penyedia layanan yang Anda gunakan saat bepergian. Dalam hal ini, Anda mungkin tidak dapat melakukan atau menerima panggilan, mengirim atau menerima pesan, maupun menggunakan sambungan data seluler. Untuk memastikan perangkat berfungsi dengan lancar saat layanan 4G/LTE penuh tidak tersedia, sebaiknya ubah kecepatan sambungan tertinggi dari 4G ke 3G. Untuk melakukannya, di layar awal, ketuk **Pengaturan** > **Jaringan & internet** > **SIM**, lalu ganti **Jenis jaringan yang dipilih** ke **3G**. Untuk informasi lebih lanjut, hubungi penyedia layanan jaringan Anda.

! **Catatan:** Negara tertentu mungkin melarang penggunaan Wi-Fi. Misalnya, di UE, Anda hanya boleh menggunakan Wi-Fi 5150–5350 MHz di dalam ruangan, serta di AS dan Kanada, Anda hanya boleh menggunakan Wi-Fi 5,15–5,25 GHz di dalam ruangan. Untuk informasi lebih lanjut, hubungi pihak berwenang setempat.

Untuk informasi lebih lanjut, hubungi penyedia layanan jaringan Anda.

PANGGILAN DARURAT



Penting: Sambungan di semua kondisi tidak dapat dijamin. Jangan hanya mengandalkan telepon nirkabel apa pun untuk komunikasi penting seperti darurat medis.

Sebelum membuat panggilan:

- Aktifkan ponsel.
- Jika layar ponsel dan tombol terkunci, buka pengunciannya.
- Pindah ke lokasi dengan kekuatan sinyal yang memadai.

Di layar awal, ketuk .

1. Masukkan nomor darurat resmi untuk lokasi Anda saat ini. Nomor panggilan darurat dapat beragam berdasarkan lokasi.
2. Ketuk .
3. Berikan semua informasi yang diperlukan seakurat mungkin. Jangan akhiri panggilan hingga diizinkan untuk melakukannya.

Anda mungkin harus melakukan langkah berikut:

- Masukkan kartu SIM ke dalam ponsel. Jika Anda tidak memiliki kartu SIM, pada layar terkunci, ketuk **Panggilan darurat**.
- Jika ponsel meminta kode PIN, ketuk **Panggilan darurat**.
- Nonaktifkan pembatasan panggilan di ponsel, misalnya pembatasan panggilan, panggilan tetap, atau grup pengguna tertentu.
- Jika jaringan seluler tidak tersedia, Anda juga dapat mencoba membuat panggilan Internet jika Internet dapat diakses.

PEMELIHARAAN PERANGKAT

Tangani perangkat, baterai, pengisi daya, dan aksesoris dengan hati-hati. Saran berikut akan membantu Anda menjaga perangkat agar tetap berfungsi.

- Jaga agar perangkat tetap kering. Air hujan, kelembapan, dan semua jenis cairan atau uap air dapat mengandung mineral yang akan mengakibatkan korosi pada sirkuit elektronik.
- Jangan gunakan maupun simpan perangkat di tempat berdebu atau kotor.
- Jangan simpan perangkat di tempat bersuhu tinggi. Suhu tinggi dapat merusak perangkat atau baterai.

- Jangan simpan perangkat di tempat bersuhu dingin. Bila suhu perangkat kembali normal, uap air dapat terbentuk di bagian dalam dan merusak perangkat.
- Jangan buka perangkat selain dengan cara yang ditunjukkan dalam panduan pengguna.
- Modifikasi tidak sah dapat merusak perangkat dan melanggar peraturan tentang perangkat radio.
- Jangan jatuhkan, benturkan, atau guncang perangkat atau baterai. Penanganan yang kasar dapat merusak perangkat.
- Gunakan hanya kain yang bersih, lembut, dan kering untuk membersihkan permukaan perangkat.
- Jangan cat perangkat. Lapisan cat dapat menghambat pengoperasian dengan benar.
- Jauhkan perangkat dari magnet atau medan magnet.
- Agar data penting tetap aman, simpan setidaknya di dua tempat terpisah, misalnya perangkat, kartu memori, maupun komputer atau catat informasi penting.

Bila dioperasikan lebih lama, perangkat akan terasa panas. Biasanya kondisi ini normal. Agar tidak terlalu panas, perangkat akan secara otomatis melambat, meredupkan tampilan selama panggilan video, menutup aplikasi, menonaktifkan pengisian daya, dan jika perlu nonaktif dengan sendirinya. Jika perangkat tidak berfungsi dengan benar, bawa ke fasilitas layanan resmi terdekat.

MENDAUR ULANG



Selalu kembalikan produk elektronik, baterai, dan materi kemasan yang telah digunakan ke tempat pengumpulan khusus. Dengan demikian, Anda membantu mencegah pembuangan limbah yang tidak terkontrol dan mendukung daur ulang materi. Produk listrik dan elektronik mengandung banyak materi berharga, termasuk logam biasa (seperti tembaga, aluminium, baja, dan magnesium) dan logam mulia (seperti emas, perak, dan paladium). Semua materi perangkat dapat didaur ulang sebagai materi dan energi.

SIMBOL TEMPAT SAMPAH BERTANDA SILANG

Simbol tempat sampah bertanda silang



Simbol tempat sampah bertanda silang pada produk, baterai, literatur, atau kemasan mengingatkan Anda bahwa semua produk dan baterai harus dibawa ke tempat pengumpulan terpisah setelah masa pakainya berakhir. Jangan lupa untuk menghapus data pribadi dari perangkat terlebih dahulu. Jangan kelompokkan produk ini sebagai limbah rumah tangga: bawa ke tempat pengumpulan untuk didaur ulang. Untuk informasi mengenai tempat daur ulang terdekat, hubungi otoritas limbah setempat, atau baca tentang program pengembalian HMD dan ketersediaannya di negara Anda di www.hmd.com/phones/support/topics/recycle.

INFORMASI TENTANG BATERAI DAN PENGISI DAYA

Info tentang baterai dan pengisi daya

Untuk mengetahui apakah baterai telepon Anda dapat dilepas atau tidak, lihat petunjuk cetak ini.

Perangkat dengan baterai yang dapat dilepas Hanya gunakan baterai asli yang dapat diisi ulang untuk telepon Anda. Daya baterai dapat diisi dan dikosongkan ratusan kali, namun pada akhirnya akan usang. Bila waktu bicara dan siaga jauh lebih singkat dari biasanya, ganti baterai.

Perangkat dengan baterai yang dapat dilepas Jangan coba keluarkan baterai karena dapat merusak perangkat. Daya baterai dapat diisi dan dikosongkan ratusan kali, namun pada akhirnya akan usang. Bila waktu bicara dan siaga jauh lebih singkat dari biasanya, bawa perangkat ke fasilitas layanan resmi terdekat untuk mengganti baterai.

Isi daya perangkat dengan pengisi daya yang kompatibel. Jenis kabel pengisi daya mungkin berbeda. Waktu pengisian dapat berbeda, tergantung pada kemampuan perangkat.

Info keselamatan tentang baterai dan pengisi daya

Setelah pengisian daya perangkat selesai, lepaskan pengisi daya dari perangkat dan stopkontak. Perhatikan bahwa pengisian daya kontinu tidak boleh lebih dari 12 jam. Jika tidak digunakan, daya baterai yang terisi penuh akan berkurang dengan sendirinya setelah beberapa waktu kemudian.

Suhu ekstrem dapat mengurangi kapasitas dan masa pakai baterai. Simpan baterai di tempat dengan suhu antara 15°C hingga 25°C (59°F hingga 77°F) untuk performa optimal. Perangkat dengan baterai panas atau dingin mungkin tidak berfungsi untuk sementara waktu. Perhatikan bahwa baterai dapat terkuras dengan cepat di suhu dingin dan kehilangan cukup daya untuk mematikan telepon dalam beberapa menit. Saat berada di luar ruangan dengan suhu dingin, baterai harus tetap hangat.

Patuhi peraturan yang berlaku. Bila memungkinkan, lakukan daur ulang baterai. Jangan buang baterai sebagai limbah rumah tangga.

Jangan biarkan baterai terkena tekanan udara sangat rendah atau meninggalkannya di tempat bersuhu sangat tinggi, misalnya membuang baterai ke api, karena dapat menyebabkan baterai meledak atau mengakibatkan bocornya cairan atau gas yang mudah terbakar.

Jangan bongkar, potong, benturkan, bengkokkan, tusuk, atau rusak baterai dengan cara apa pun. Jika baterai bocor, hindari kontak cairan dengan kulit atau mata. Jika terjadi kontak, segera basuh bagian yang terkena cairan dengan air, atau minta bantuan medis. Jangan modifikasi, berupaya memasukkan benda asing ke dalam baterai, celupkan, atau jangan percikkan air atau cairan lainnya ke baterai. Baterai dapat meledak jika rusak.

Gunakan baterai dan pengisi daya hanya untuk tujuan yang telah ditetapkan. Penggunaan yang tidak sesuai maupun tidak disetujui atau baterai maupun pengisi daya yang tidak kompatibel dapat mengakibatkan kebakaran, ledakan, maupun bahaya lainnya, serta dapat membatalkan persetujuan atau jaminan. Jika baterai atau pengisi daya rusak, bawa ke pusat layanan atau dealer telepon sebelum digunakan kembali. Jangan gunakan baterai atau pengisi daya yang rusak. Gunakan pengisi daya hanya di dalam ruangan. Jangan isi daya perangkat saat terjadi badai petir. Bila pengisi daya tidak disertakan dalam kemasan, isi daya perangkat menggunakan kabel data (disertakan) dan adaptor daya USB (mungkin dijual terpisah). Anda dapat mengisi daya perangkat menggunakan kabel dan adaptor daya pihak ketiga yang kompatibel dengan USB 2.0 atau versi yang lebih baru dan sesuai dengan peraturan negara serta standar keamanan internasional dan regional yang berlaku. Adaptor lainnya mungkin tidak memenuhi standar keamanan yang berlaku, dan pengisian daya dengan adaptor tersebut dapat menimbulkan risiko hilangnya properti atau cedera.

Untuk melepas pengisi daya atau aksesoris, pegang dan tarik konektor, jangan kabelnya.

Selain itu, hal berikut berlaku jika perangkat memiliki baterai yang dapat dilepas:

- Selalu matikan perangkat dan cabut pengisi daya sebelum melepas penutup atau baterai.
- Hubungan arus pendek yang tidak disengaja dapat terjadi jika benda logam menyentuh baris logam pada baterai. Hal ini dapat merusak baterai atau benda lainnya.

ANAK-ANAK

Perangkat beserta aksesorinya bukan mainan dan dapat berisi komponen kecil. Jauhkan dari jangkauan anak-anak.

PERANGKAT MEDIS

Pengoperasian peralatan pemancar gelombang radio, termasuk telepon nirkabel, dapat menimbulkan gangguan terhadap fungsi perangkat medis yang tidak terlindungi secara memadai. Hubungi dokter atau produsen perangkat medis untuk mengetahui perlindungan yang memadai terhadap energi radio eksternal.

PERANGKAT MEDIS IMPLAN

Untuk menghindari kemungkinan terjadinya gangguan, produsen perangkat medis implan (misalnya, alat pacu jantung, pompa insulin, dan neurostimulator) menganjurkan jarak minimum antara perangkat nirkabel dengan perangkat medis yaitu 15,3 cm (6 inci). Pengguna perangkat tersebut harus:

- Selalu jaga jarak perangkat nirkabel lebih dari 15,3 sentimeter (6 inci) dari perangkat medis.
- Tidak membawa perangkat nirkabel dalam saku bagian dada.
- Menggenggam perangkat nirkabel di dekat telinga yang berlawanan dengan perangkat medis.
- Menonaktifkan perangkat nirkabel jika merasa telah terjadi gangguan.
- Mengikuti petunjuk produsen perangkat medis implan yang digunakan.

Jika memiliki pertanyaan tentang penggunaan perangkat nirkabel dengan perangkat medis implan, hubungi penyedia layanan kesehatan Anda.

PENDENGARAN



Peringatan: Bila menggunakan headset, kemampuan Anda untuk mendengar suara di sekitar mungkin akan terpengaruh. Jangan gunakan headset jika dapat membahayakan keselamatan Anda.

Beberapa perangkat nirkabel mungkin akan menimbulkan gangguan dengan sejumlah alat bantu dengar.

MELINDUNGI PERANGKAT DARI KONTEN BERBAHAYA

Perangkat Anda dapat terkena virus dan konten berbahaya lainnya. Lakukan tindakan pencegahan berikut:

- Hati-hati saat membuka pesan. Pesan dapat berisi perangkat lunak berbahaya atau merusak perangkat maupun komputer.
- Hati-hati saat menerima permintaan konektivitas, menelusuri Internet, atau mengunduh konten. Jangan terima sambungan Bluetooth dari sumber yang tidak terpercaya.

- Instal serta gunakan hanya layanan dan perangkat lunak yang terpercaya serta menawarkan keamanan dan perlindungan yang memadai.
- Instal antivirus dan perangkat lunak keamanan lainnya di perangkat dan komputer apa pun yang tersambung. Gunakan hanya satu aplikasi setiap kali. Menggunakan lebih dari satu akan mempengaruhi performa serta pengoperasian perangkat dan/atau komputer.
- Jika Anda mengakses penanda yang telah terinstal sebelumnya dan link ke situs Internet pihak ketiga, lakukan tindakan pencegahan yang sesuai. HMD Global tidak merekomendasikan atau bertanggung jawab atas situs tersebut.

KENDARAAN

Sinyal radio dapat memengaruhi sistem elektronik yang tidak terpasang dengan benar atau tidak terlindung secara memadai di dalam kendaraan. Untuk informasi selengkapnya hubungi produsen kendaraan atau peralatannya. Hanya teknisi resmi yang boleh memasang perangkat di dalam kendaraan. Pemasangan yang salah dapat berbahaya dan akan membatalkan jaminan Anda. Pastikan semua peralatan perangkat nirkabel di dalam kendaraan telah terpasang dan beroperasi dengan benar. Jangan simpan atau bawa bahan yang mudah terbakar atau bahan peledak di tempat yang sama dengan perangkat, komponen, atau aksesorinya. Jangan letakkan perangkat atau aksesorinya di tempat mengembangnya kantong udara.

KAWASAN BERPOTENSI LEDAKAN

Nonaktifkan perangkat di lingkungan berpotensi ledakan, misalnya di dekat pom bensin. Percikan api dapat menimbulkan ledakan atau kebakaran yang mengakibatkan cedera atau kematian. Perhatikan larangan di kawasan yang terdapat bahan bakar, pabrik kimia, atau lokasi yang sedang terjadi ledakan. Kawasan dengan lingkungan berpotensi ledakan mungkin tidak ditandai dengan jelas. Tempat tersebut biasanya adalah kawasan yang meminta Anda untuk mematikan mesin kendaraan, yakni dek bawah pada kapal, fasilitas pengiriman atau penyimpanan bahan kimia, dan tempat yang udaranya mengandung bahan kimia atau partikel. Hubungi produsen kendaraan yang menggunakan bahan bakar gas cair (seperti propana atau butana) untuk mengetahui jika perangkat ini dapat digunakan dengan aman di sekitarnya.

CERTIFICATION INFORMATION

FCC RF Exposure Information

This mobile device meets guidelines for exposure to radio waves as set forth by the Federal Communications Commission (FCC). Refer to the following.

Your handset is a radio transmitter and receiver. It is designed and manufactured not to exceed the emission limits for exposure to radio frequency (RF) energy set by the Federal Communications Commission of the U.S. Government. The guidelines are based on standards that were developed by independent scientific organization through periodic and thorough

evaluation of scientific studies. The standards include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health. The exposure standard for wireless handsets employs a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit set by the FCC is 1.6 W/kg. The tests are performed in positions and locations (e.g. at the ear and worn on the body) as required by the FCC for each model. The use of belt clips, holsters and similar accessories should not contain metallic components in its assembly. The use of accessories that do not satisfy these requirements may not comply with FCC RF exposure requirements, and should be avoided. The FCC has granted an Equipment Authorization for this handset model with all reported SAR levels evaluated as in compliance with the FCC RF emission guidelines. Additional information on Specific Absorption Rates (SAR) can be found on the FCC website at www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0. To send data or messages, a good connection to the network is needed. Sending may be delayed until such a connection is available. Follow the separation distance instructions until the sending is finished. During general use, the SAR values are usually well below the values stated above. This is because, for purposes of system efficiency and to minimise interference on the network, the operating power of your mobile is automatically decreased when full power is not needed for the call. The lower the power output, the lower the SAR value. Device models may have different versions and more than one value. Component and design changes may occur over time and some changes could affect SAR values. For more info, go to www.sar-tick.com. Note that mobile devices may be transmitting even if you are not making a voice call. Your mobile device is also designed to meet the United States Federal Communications Commission (FCC) guidelines. FCC ratings for your device and more information on SAR can be found at <http://transition.fcc.gov/oet/rfsafety/sar.html>. The World Health Organization (WHO) has stated that current scientific information does not indicate the need for any special precautions when using mobile devices. If you are interested in reducing your exposure, they recommend you limit your usage or use a hands-free kit to keep the device away from your head and body. For more information and explanations and discussions on RF exposure, go to the WHO website at https://www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab_1.

Pemberitahuan FCC

Perangkat ini sesuai dengan peraturan FCC pasal 15. Berikut adalah dua kondisi yang dialami saat mengoperasikan perangkat: (1) Perangkat ini tidak boleh menyebabkan gangguan berbahaya, dan (2) perangkat ini harus menerima semua gangguan yang ditangkap, termasuk gangguan yang dapat menyebabkan pengoperasian yang tidak dikehendaki. Untuk informasi lebih lanjut, buka www.fcc.gov/engineering-technology/electromagnetic-compatibility-division/radio-frequency-safety/faq/rf-safety. Perubahan atau modifikasi apapun tanpa persetujuan tertulis dari HMD Global dapat membatalkan hak pengguna untuk mengoperasikan peralatan ini. Catatan: Peralatan ini telah diuji dan memenuhi batas perangkat digital Kelas B, sesuai dengan Peraturan FCC pasal 15. Batas ini dirancang untuk memberikan perlindungan yang sesuai terhadap gangguan berbahaya pada pemasangan di rumah. Peralatan ini menghasilkan, menggunakan, dan dapat memancarkan energi frekuensi radio serta, jika tidak dipasang dan digunakan sesuai petunjuk, dapat menimbulkan gangguan berbahaya terhadap komunikasi radio. Namun, tidak ada jaminan bahwa tidak akan terjadi gangguan pada pemasangan tertentu. Jika peralatan ini menimbulkan gangguan bahaya terhadap penerimaan radio atau televisi, yang dapat diketahui dengan menghidupkan atau mematikan peralatan tersebut, pengguna dianjurkan untuk berupaya memperbaiki gangguan menggunakan satu atau beberapa tindakan berikut:

- Ubah orientasi atau posisi antena penerima.
- Tambah jarak antara peralatan dan penerima.
- Sambungkan peralatan ke outlet pada sirkuit berbeda dari yang tersambung pada penerima.
- Untuk memperoleh bantuan, hubungi dealer atau teknisi radio/TV berpengalaman.

Perangkat bergerak ini memenuhi panduan paparan gelombang.

Perangkat bergerak ini merupakan unit pemancar sekaligus penerima gelombang radio. Perangkat dirancang agar tidak melebihi batas paparan terhadap gelombang radio (bidang elektromagnetik frekuensi radio), yang disarankan oleh panduan internasional dari organisasi ilmiah independen ICNIRP. Panduan tersebut mencakup margin keamanan substansial yang dimaksudkan untuk menjamin perlindungan semua orang tanpa memandang usia dan kesehatan. Panduan paparan didasarkan pada SAR (Nilai Absorpsi Spesifik), yang merupakan ekspresi dari jumlah daya RF (frekuensi radio) yang tersimpan di kepala atau badan saat perangkat menjalankan pemancaran. Batas SAR ICNIRP untuk perangkat seluler adalah 2,0 W/kg, setara dengan 10 gram jaringan tubuh manusia.

Pengujian SAR dilakukan dengan perangkat dalam posisi pengoperasian standar, memancarkan pada tingkat daya resmi tertinggi, di semua pita frekuensinya.

Perangkat ini telah memenuhi peraturan untuk paparan RF bila digunakan dalam posisi dekat telinga atau bila berada sedikitnya 5/8 inci (1,5 cm) dari badan. Bila membawa tas, kait sabuk, atau bentuk dudukan perangkat lainnya yang digunakan di badan, tidak boleh mengandung logam dan harus dengan jarak sebagaimana dijelaskan di atas dari badan.

Untuk mengirim data atau pesan, diperlukan sambungan yang baik ke jaringan. Pengiriman dapat tertunda hingga sambungan tersedia. Ikuti petunjuk jarak di atas hingga pengiriman selesai.

Nilai SAR biasanya jauh di bawah nilai yang disebutkan di atas selama penggunaan umum. Hal ini karena, untuk tujuan efisiensi sistem dan meminimalkan gangguan pada jaringan, daya operasi perangkat ponsel Anda secara otomatis akan diturunkan ketika panggilan tidak memerlukan daya penuh. Semakin rendah output daya, maka akan semakin rendah nilai SAR.

Model perangkat ini mungkin memiliki versi yang berbeda dan lebih dari satu nilai. Perubahan komponen dan desain dapat terjadi seiring waktu dan sejumlah perubahan dapat memengaruhi nilai SAR.

Untuk informasi selengkapnya, kunjungi www.sar-tick.com. Perhatikan bahwa perangkat bergerak dapat melakukan transmisi meskipun Anda tidak membuat panggilan suara.

Organisasi Kesehatan Dunia (WHO) telah menyatakan bahwa informasi ilmiah baru-baru ini tidak mengindikasikan perlunya tindakan pencegahan khusus saat menggunakan perangkat bergerak. Jika Anda tertarik untuk mengurangi dampak tersebut, WHO merekomendasikan untuk membatasi penggunaan perangkat seluler atau menggunakan kit handsfree untuk menjauhkan perangkat dari kepala dan badan Anda. Untuk mendapatkan informasi, penjelasan, dan pembahasan lengkap tentang paparan RF, kunjungi situs web WHO di www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab_1.

Silakan merujuk ke www.hmd.com/sar untuk mengetahui nilai SAR maksimum perangkat.

HAC notice

Your phone is compliant with the FCC Hearing Aid Compatibility requirements. The FCC has adopted HAC rules for digital wireless phones. These rules require certain phone to be tested and rated under the American National Standard Institute (ANSI) C63.19-2011 hearing aid compatibility standards. The ANSI standard for hearing aid compatibility contains two types of ratings: M-Ratings: Rating for less radio frequency interference to enable acoustic coupling with hearing aids. T-Ratings: Rating for inductive coupling with hearing aids in telecoil mode. Not all phones have been rated, a phone is considered hearing aid compatible under FCC rules if it is rated M3 or M4 for acoustic coupling and T3 or T4 for inductive coupling. These ratings are given on a scale from one to four, where four is the most compatible. Your phone meets the M3/T3 level rating. However, hearing aid compatibility ratings don't guarantee that interference to your hearing aids won't happen. Results will vary, depending on the level of immunity of your hearing device and the degree of your hearing loss. If your hearing device happens to be vulnerable to interference, you may not be able to use a rated phone successfully. Trying out the phone with your hearing device is the best way to evaluate it for your personal needs. This phone has been tested and rated for use with hearing aids for some of the wireless technologies that it uses. However, there may be some newer wireless technologies used in this phone that have not been tested yet for use with hearing aids. It is important to try the different features of this phone thoroughly and in different locations, using your hearing aid or cochlear implant, to determine if you hear any interfering noise. Consult your service provider or the manufacturer of this phone for information on hearing aid compatibility. If you have questions about return or exchange policies, consult your service provider or phone retailer. Hearing devices may also be rated. Your hearing device manufacturer or hearing health professional may help you find this rating. For more information about FCC Hearing Aid Compatibility, please go to <http://www.fcc.gov/cgb/dro>.

TENTANG MANAJEMEN HAK DIGITAL

Bila menggunakan perangkat ini, patuhi semua undang-undang dan hormati peraturan setempat, hak hukum dan pribadi orang lain, termasuk hak cipta. Perlindungan hak cipta dapat mencegah Anda menyalin, memodifikasi, atau mentransfer foto, musik, dan konten lainnya.

FEATURE-SPECIFIC INFORMATION

Safety should be every driver's first priority. Drivers must obey all local laws that may include restrictions on the use of mobile phones or accessories while driving. If use is legal, always keep your hands free to operate the vehicle while driving and use a hands-free device whenever possible. Suspend calls in heavy traffic or hazardous weather. Get to know your mobile phone and its features and make any necessary information inputs prior to driving. Do not input data or engage in text messaging while driving. Mobile phones should not be used when use may be a distraction to the driver.

You can send text messages that are longer than the character limit for a single message. Longer messages are sent as two or more messages. Your service provider may charge

accordingly. Characters with accents, other marks, or some language options, take more space, and limit the number of characters that can be sent in a single message.

Contents of digital maps may sometimes be inaccurate and incomplete. Never rely solely on the content or the service for essential communications, such as in emergencies.

If your phone has a flashlight and you are using it, be careful when touching the LED as it may feel hot. Always switch off the flashlight before putting the phone in your pocket or handbag.

The U.S. Food and Drug Administration (FDA) and the U.S. Federal Communications Commission (FCC) published statements and questions and answers concerning mobile phones and health. HMD Global encourages you to visit these websites for updated information. You can access the FDA website at [fda.gov/radiation-emitting-products/home-business-and-entertainment-products/cell-phones](https://www.fda.gov/radiation-emitting-products/home-business-and-entertainment-products/cell-phones) and the FCC website at [fcc.gov/engineering-technology/electromagnetic-compatibility-division/radio-frequency-safety/faq/rf-safety](https://www.fcc.gov/engineering-technology/electromagnetic-compatibility-division/radio-frequency-safety/faq/rf-safety). Additional health-related information is available from the World Health Organization (WHO) at [who.int/en/news-room/fact-sheets/detail/electromagnetic-fields-and-public-health-mobile-phones](https://www.who.int/en/news-room/fact-sheets/detail/electromagnetic-fields-and-public-health-mobile-phones) and from The National Cancer Institute ("NCI") at [cancer.gov/about-cancer/causes-prevention/risk/radiation/cell-phones-fact-sheet](https://www.cancer.gov/about-cancer/causes-prevention/risk/radiation/cell-phones-fact-sheet). In the event that you are concerned about possible health effects, the FDA suggests that you limit your own or your children's radio frequency (RF) exposure by limiting the length of calls or by using handsfree devices.

COPYRIGHTS AND OTHER NOTICES

Hak cipta dan pemberitahuan lainnya

Ketersediaan beberapa produk, fitur, aplikasi, dan layanan yang dijelaskan dalam panduan ini dapat berbeda di setiap wilayah dan memerlukan aktivasi, pendaftaran, konektivitas jaringan dan/atau internet, serta paket layanan yang sesuai. Untuk informasi lebih lanjut, hubungi dealer atau penyedia layanan Anda. Perangkat ini mungkin berisi komponen, teknologi, atau perangkat lunak yang diatur oleh undang-undang dan peraturan ekspor Amerika Serikat serta sejumlah negara lainnya. Patuhi undang-undang tersebut.

Isi dokumen ini diberikan "sebagaimana mestinya". Kecuali jika ditetapkan lain dalam undang-undang yang berlaku, tidak ada jaminan apa pun, baik tersurat maupun tersirat, termasuk namun tidak terbatas pada, jaminan tersirat tentang kelayakan untuk diperdagangkan dan kesesuaian untuk tujuan tertentu, yang dibuat sehubungan dengan keakuratan, keandalan, atau isi dokumen ini. HMD Global berhak mengubah dokumen ini atau menariknya setiap saat tanpa pemberitahuan sebelumnya.

Selama diizinkan oleh undang-undang yang berlaku, dalam keadaan apa pun, HMD Global atau pemberi lisensinya tidak bertanggung jawab atas hilangnya data, penghasilan, atau kerugian khusus, insidental, konsekuensial, maupun tidak langsung, apa pun penyebabnya.

Dilarang memperbanyak, mentransfer, atau menyebarkan sebagian maupun seluruh isi dokumen ini dalam bentuk apa pun tanpa izin tertulis sebelumnya dari HMD Global. HMD Global menerapkan kebijakan pengembangan yang berkelanjutan. HMD Global berhak mengubah dan menyempurnakan produk yang dijelaskan dalam dokumen ini tanpa pemberitahuan sebelumnya.

HMD Global tidak memberikan pernyataan, jaminan, maupun bertanggung jawab atas fungsi, konten, atau dukungan pengguna akhir aplikasi pihak ketiga yang diberikan bersama perangkat. Dengan menggunakan aplikasi, berarti Anda memahami bahwa aplikasi tersebut diberikan sebagaimana adanya.

Pengunduhan peta, permainan, musik, dan video serta pengunggahan foto dan video mungkin melibatkan transfer data dalam jumlah besar. Penyedia layanan mungkin akan mengenakan biaya untuk transmisi data. Ketersediaan produk, layanan, dan fitur tertentu dapat berbeda menurut wilayah. Untuk informasi lebih rinci dan ketersediaan pilihan bahasa, hubungi dealer setempat.

Fitur, fungsi, dan spesifikasi produk tertentu mungkin tergantung pada jaringan dan diatur berdasarkan persyaratan, ketentuan, dan dapat dikenakan biaya tambahan.

Semua spesifikasi, fitur, dan informasi produk yang diberikan dapat berubah tanpa pemberitahuan sebelumnya.

Kebijakan Privasi HMD Global tersedia di <http://www.hmd.com/privacy>, berlaku untuk penggunaan perangkat.

HMD Global Oy adalah pemegang lisensi eksklusif merek Nokia untuk ponsel & tablet. Nokia adalah merek dagang terdaftar dari Nokia Corporation.

Android, Google, dan merek serta logo terkait lainnya adalah merek dagang dari Google LLC.

Merek kata dan logo Bluetooth adalah milik Bluetooth SIG, Inc. dan penggunaan merek tersebut oleh HMD Global didasarkan pada lisensi.